



즉시 배포용: 2018 년 3 월 9 일

ANDREW M. CUOMO 주지사

CUOMO 주지사, 뉴욕이 지원하는 새로운 푸에르토리코 복구 및 재건 프로그램 출범

*주지사, 푸에르토리코의 복구 활동에 대해 논의하기 위해 자선, 비영리, 재건, 인력, 학문적
제휴 기관들과의 원탁회의 소집*

**6 월에 학생 자원 봉사자 수백 명의 도움을 받아 구현할 수 있는 재건 로드맵을 개발하게
될 전술 평가팀(Tactical Assessment Team)**

*유니세프 미국 지부(UNICEF USA), 뉴욕의 학생들이 주도하는 프로그램을 지원하기 위해
최고 50 만 달러의 지원 공약*

피해를 입은 나머지 주택을 필수적으로 보수하고 현지 인력을 훈련하기 위한 프로그램

Andrew M. Cuomo 주지사는 오늘, 지난 가을 섬을 강타한 치명적인 허리케인이 지나간 후에 푸에르토리코가 보다 강력하고 회복력을 갖춘 환경을 구축할 수 있도록 새로운 다각적인 계획을 발표했습니다. 4 월에 뉴욕은 도움이 필요한 푸에르토리코 지역사회를 지원하기 위한 단기 재건 로드맵 개발을 돕기 위해 여러 분야를 대상으로 하는 전술 평가팀(Tactical Assessment Team)을 배치할 예정입니다. 6 월에 이 로드맵이 완성될 경우, 이미 현장에서 일하고 있는 비영리 단체들과 서로 협력하도록 뉴욕은 뉴욕 주립 대학교(SUNY)와 뉴욕 시립 대학교(CUNY) 학생팀과 건설 및 건축 직종의 숙련된 인력을 파견할 것입니다. 이 활동의 목표는 푸에르토리코의 재건 능력을 향상시키고 현지 인력을 대상으로 한 직업 훈련 프로그램을 수립하는 것입니다. 학생 자원 봉사자 수백 명을 위한 준비 작업을 위해, 뉴욕 주립 대학교 해양팀(SUNY Maritime team)이 비영리 단체와 구호 물품 수송을 연결하도록 5 월 말에 배치될 예정입니다.

Cuomo 주지사는 이렇게 말했습니다. “첫날부터 푸에르토리코 주민들을 위해 쇠도한 뉴욕 주민들의 지원은 믿기 어려울 정도였습니다. 뉴욕은 인력, 자원 봉사자, 구호 물품 수백 만개와 기부금을 섬으로 보내고 이제 시작하는 이 최근의 활동을 통해 이 섬을 대대적으로 지원해왔습니다. 우리는 그 어느 때 보다 이 섬 전 지역의 주택과 지역사회들이 더욱 강력해지도록 재건하는 데 필요한 인력을 제공할 것입니다.”

Kathy Hochul 부지사는 이렇게 말했습니다. “오늘의 원탁회의 소집과 **Cuomo**

주지사님의 푸에르토리코 복구에 대한 장기적인 공약 발표 후, 저는 도움이 필요한 우리 형제 자매들에게 등을 돌리지 않는 주에 살고 있다는 사실이 너무나 자랑스럽습니다. 푸에르토리코에 대한 우리 뉴욕의 약속은 이것입니다. - 우리는 그들이 재건하는 것을 도울 것입니다. 우리는 그들이 회복할 수 있도록 도울 것입니다. 우리는 그들이 복구력을 갖출 수 있도록 도울 것입니다. 그리고 우리는 절대로 잊지 않을 것입니다. 군중 속으로 종이 수건을 던지는 것에 불과한 연방 정부의 접근 방식과는 달리, 오늘 우리는 오랜 기간 영향을 미치게 될 지속적으로 이어질 새로운 계획을 발표했습니다.”

이 활동을 시작하는 단계의 일환으로, 4 월 중순에 섬에 배치하게 될 전술 평가팀(Tactical Assessment Team)을 구성하기 위해 뉴욕 공무원들은 뉴욕주 건축 및 건설업 위원회(New York State Building & Construction Trades Council) 및 뉴욕시 건축업 고용주 협회(Building Trades Employers' Association of New York City)의 회원들과 자리를 함께 할 것입니다. 일단 현장에 도착할 경우, 보다 강력하고 복구력을 갖춘 섬으로 재건하기 위한 로드맵을 개발하기 위해 이 팀은 푸에르토리코 정부 및 비영리 단체들과 협력할 것입니다. 팀이 개발할 상세한 작업 계획은 다음과 같습니다.

- 섬 전 지역의 현장 방문 실시,
- 이미 현장에서 일하고 있는 더 작은 규모의 풀뿌리 비영리 단체와 회의,
- **Rossello** 주지사 팀, 노동조합, 인력 개발 프로그램의 구성원 등과의 협력.

6 월 초에 뉴욕은 재건축 로드맵을 구현하기 위해 현장에서 비영리 단체들과 협력할 수 있도록, 건축 및 건설업 위원회(Building and Construction Trades)의 숙련된 작업자들과 더불어 뉴욕 주립 대학교(SUNY)와 뉴욕 시립 대학교(CUNY) 학생들을 배치할 예정입니다. 이 팀은 주택을 청소하고 정비하며, 곰팡이를 없애고, 지붕을 수리하고 고정하는 작업 등에 있어 비영리 단체들의 역량을 강화할 것입니다. 또한 그레이트 뉴욕의 건축 및 건설업 위원회(Building and Construction Trades Council of Greater New York)와 건축업 고용주 협회(Building Trades Employers' Association)는 현지 인력을 위한 직업 훈련 프로그램을 만들 예정입니다. 그들이 도착하기 전에, 구호 물품을 수송하고 이미 현장에서 재건 작업을 하고 있는 비영리 단체들과 협력을 시작하기 위해 뉴욕 주립 대학교 해양팀(SUNY Maritime team)이 5 월 말에 배치될 것입니다.

뉴욕 주립 대학교(SUNY), 뉴욕 시립 대학교(CUNY) 건축 및 건설업 위원회(Building and Construction Trades) 외에도, 유니세프 미국 지부(UNICEF USA)는 주지사의 이 프로그램을 지원하기 위해 최고 50 만 달러를 지원하기로 공약했습니다. 또한 다양한 역량으로 복구 활동에 기여하게 될 단체들은 다음과 같습니다.

- All Hands and Hearts
- Carlos Beltran Foundation

- HEART 9/11
- Habitat for Humanity NYC
- Hispanic Federation
- Partnership for NYC
- Tidal
- St. Bernard Project
- Team Rubicon

이 프로그램을 진행하면서 Cuomo 주지사와 주정부 제휴 기관들은 가능한 한 많이 푸에르토리코를 지원할 수 있도록 이 연합을 성장시키기 위해 노력할 예정입니다.

Marcos A. Crespo 뉴욕주 하원의원은 이렇게 말했습니다. “푸에르토리코는 역경에 직면했을 때 이 나라의 다른 모든 지역이 받을 수 있는 연방 정부의 지원을 당연히 받아야 합니다. 허리케인 마리아(Hurricane Maria)가 지나간 후 파괴된 지역의 복구 활동을 위해 이 섬이 계속 애쓰고 있는 시기에, Cuomo 주지사님께서 우리 형제 자매들을 지원한다는 공약을 확고부동하게 유지하고 계신 점에 대해 자랑스럽게 생각합니다. 자원 봉사자, 비영리 단체, 학계의 지적 능력과 강점을 포함하는 이 다각적인 계획은 이 지역사회들이 최종적으로 과거 어느 때 보다 제대로 보수하고 재건하는 데 도움이 될 것입니다.”

뉴욕 전력청(New York Power Authority, NYPA)의 청장인 Gil C. Quiniones 최고 경영자는 이렇게 말했습니다. “Cuomo 주지사님의 지시에 따라 우리가 산후안 메트로 지역의 전력 복구 활동을 주도하면서, 푸에르토리코 주민들과 함께 협력할 수 있었던 점을 영광스럽게 생각합니다. 뉴욕 전력청(NYPA)과 뉴욕의 제휴 전력회사들은 우리의 사명이 완료될 때까지 관심을 가지고 지켜 볼 것을 약속드립니다. 저희는 이번 주에 도움이 필요한 섬의 다른 지역으로 우리의 활동을 확대하고자 최선을 다하고 있습니다. 따라서 저희는 푸에르토리코의 우리 자매와 형제들을 지원할 수 있도록 섬에서 ‘빌딩 백 베타(Building Back Better)’ 프로그램을 통해 저희와 합류하기 위해 추가로 투입되는 이 전술 자원팀(tactical resource teams)의 활동을 보게 되어 대단히 기쁩니다.”

Rossana Rosado 뉴욕주 주무장관은 이렇게 말했습니다. “Cuomo 주지사님과 뉴욕주 전체가 도움이 필요한 시기에 제 조상의 고향을 도와주신 점에 대해 대단히 자랑스럽게 생각합니다. 우리 주정부는 Cuomo 주지사님의 리더십에 따라 실제로 진행된 성과를 토대로 푸에르토리코의 우리 형제들을 계속 지원할 것입니다. 이 최신 프로그램은 뉴욕의 민관 파트너가 제공하는 최고의 강점들을 모아 만들었습니다. 우리는 함께 주택을 재건하고 기업이 회복하도록 도우며 궁극적으로 이 섬이 비극을 극복하고 그 어느 때 보다 개선될 수 있도록 도울 것입니다.”

뉴욕주 노동부(New York State Labor)의 Roberta Reardon 커미셔너는 이렇게 말했습니다. “Cuomo 주지사님은 푸에르토리코 주민들을 돕기 위해 전례가 없는 조치를 취해왔습니다. 우리 이웃이 도움이 필요한 상황에 처할 경우, 뉴욕은 적극적으로 나서서

대응하고 있습니다. 주지사님의 행동 요청에 응답하고 있는 건축업에 종사하는 우리 형제 자매들께 감사드립니다. 우리는 함께 모아 푸에르토리코를 그 이전보다 더욱 강하게 재건할 것입니다.”

뉴욕 주립 대학교(SUNY)의 Kristina Johnson 명예총장은 이렇게 말했습니다. “뉴욕 주립 대학교(SUNY)는 푸에르토리코에서 지속적인 리더십을 보여주고, 회복 과정에서 핵심적인 역할을 하고 있는 뉴욕 주립 대학교(SUNY)를 지원해 주신 Cuomo 주지사님께 박수를 보냅니다. 지구의 절반에 해당하는 지역에 존재하는 가장 커다란 종합적인 고등 교육 시스템으로서, 뉴욕 주립 대학교(SUNY)는 푸에르토리코에서 더욱 안전하고 지속 가능하며 복구력을 갖춘 지역사회의 구축을 돕는 데 필요한 최고의 지식과 인프라를 갖추고 있습니다. 우리의 의료 센터 5 곳, 의대 부속 병원 3 곳, 올버니 대학교(University at Albany)의 비상 대비 국토 안보 및 사이버 보안 대학(College of Emergency Preparedness, Homeland Security and Cybersecurity, CEHC) 및 43 만 명이 넘는 매우 밝고 배려심이 깊은 학생들의 학생회와 함께 하는 뉴욕 주립 대학교 해양 대학(SUNY Maritime College)을 통해, 고등 교육이 재난 복구 상황에서 수행할 수 있는 혁신적인 역할의 한 사례로서 뉴욕 주립 대학교(SUNY)는 이미 푸에르토리코의 복구 활동에 대한 우리의 중요한 지원을 기반으로 연대할 준비가 되어 있습니다.”

뉴욕 시립 대학교 헌터 칼리지(CUNY Hunter College) 푸에르토리코 연구 센터(Center for Puerto Rican Studies)의 Rosa Cruz Cordero 봉사활동 및 파트너십 코디네이터는 이렇게 말했습니다. “주지사님의 새롭고 다각적인 프로그램은 푸에르토리코 전 지역의 타운과 빌리지를 재건하는 데 필요한 중요한 노동 지원을 제공하기 위해 이 위대한 주 전 지역에서 발견되는 따뜻한 마음과 자원 봉사의 힘을 활용합니다. 이 섬의 황폐화된 주택 재고를 처리하고 아직도 적절한 대피소, 생수, 식품이 없는 가족들에게 뉴욕은 가장 적절한 시기에 지원을 제공했습니다. 이러한 종합적인 복구 및 재건 계획을 실현하는 데 관련된 주지사님, 주의회, 모든 단체에 박수를 보냅니다.”

유니세프 미국 지부(UNICEF USA)의 지부장인 Caryl Stern 최고 경영자는 이렇게 말했습니다. “저희는 푸에르토리코 재건을 위한 조치를 취하기 위해 우리 주의 젊은이들을 참여시키려는 이러한 활동에 대해 주지사님과 힘을 합치게 되어 자랑스럽게 생각합니다. 우리가 오래 지켜온 키즈 헬핑 키즈(Kids Helping Kids) 비영리 단체의 전통을 존중하는 유니세프 미국 지부(UNICEF USA)는 젊은이들이 주도하는 이 프로그램을 지원하기 위해 최대 50 만 달러를 배정할 것을 약속합니다.”

그레이터 뉴욕 건축 및 건설업 위원회(Building and Construction Trades Council of Greater New York)의 Gary LaBarbera 위원장은 이렇게 말했습니다. “허리케인 마리아(Hurricane Maria)가 푸에르토리코를 휩쓸고 지나간 지 수 개월이 지난 후까지도 주민들이 주택을 재건하기 위해 계속 노력함에도 불구하고 이 섬은 여전히 지원과 자원이 절실하게 필요합니다. Cuomo 주지사님의 리더십에 따라, 뉴욕은 도움이 필요한 우리 형제 자매들을 돕기 위해 필요한 조치를 취하는, 푸에르토리코에 대단히 중요한

동맹으로서의 역할을 지속할 것입니다. 이는 오랜 복구 및 재건 과정이 될 것입니다. 주지사님의 지속적인 지원과 푸에르토리코를 지원하게 될 새롭고 종합적인 이 프로그램의 출범에 대해 Cuomo 주지사님께 감사드립니다.”

건축업 고용주 협회(Building Trades Employers' Association)의 회장인 Louis J. Coletti 최고 경영자는 이렇게 말했습니다. “건축업 고용주 협회(Building Trades Employers' Association)와 재해 복구 계획과 평가 서비스를 제공하는 가장 경험이 많은 하청업체인 터너 컨스트럭션(Turner Construction), 렌드 리스(Lend Lease), 플라자(Plaza), 스칸스카(Skanska) 등이 Cuomo 주지사님의 팀의 일원이 된 것을 자랑스럽게 생각합니다. 저희는 푸에르토리코 주민들이 집으로 복귀하는 것을 도울 수 있기를 바랍니다.”

비영리 단체인 히스패닉 페더레이션(Hispanic Federation)의 José Calderón 대표는 이렇게 말했습니다. “주지사님의 리더십에 따라, 뉴욕은 푸에르토리코에 있는 우리 친구와 가족들을 도울 수 있도록 계속 최선을 다하고 있습니다. 푸에르토리코 복구 및 재건과 함께 하는 뉴욕의 연대 프로그램(NY Stands with Puerto Rico Recovery and Rebuilding Initiative)의 출범을 통해, 저희는 이 섬 전체를 재건하는 데 필요한 자원, 전력, 지원, 인력 등을 계속 제공할 것입니다. 이 섬의 우리 이웃을 지원하기 위한 Cuomo 주지사님의 공약에 대해 자랑스럽게 생각합니다. 이 프로그램은 연방 정부에 우리 주정부가 이 지역사회의 재건을 돕기 위해 필요한 모든 조치를 취할 것이라는 강력한 메시지를 보내고 있습니다.”

카를로스 벨트란 재단(Carlos Beltran Foundation)의 Carlos Beltran 창립자는 이렇게 말했습니다. “허리케인이 지난해 푸에르토리코에 커다란 피해를 입힌 후, Cuomo 주지사님은 뉴욕의 자원, 인력, 인류애를 통해 이 섬을 지속적으로 지원해왔습니다. 이 상황을 바꿀 수 있는 오늘의 발표는 미국의 나머지 주와 전 세계에 뉴욕이 푸에르토리코의 재건 노력을 지원하기 위해 중요한 자원을 계속 제공할 것이라는 분명한 메시지를 보내고 있습니다. 섬 전 지역의 우리 형제 자매들을 위해 헌신해 주신 Cuomo 주지사님께 감사드립니다. 뉴욕의 도움으로 신속하게 복구되기를 기대합니다.”

세인트 버나드 프로젝트(St. Bernard Project, SBP)의 Reese May 수석 전략 혁신 담당관은 이렇게 말했습니다. “세인트 버나드 프로젝트(SBP)는 이 대단히 중요한 프로그램을 위한 Cuomo 주지사님과 이 제휴 단체들의 연합에 대해 자랑스럽게 생각합니다. 미국 전 지역의 재난 피해를 입은 지역사회에서의 우리 활동을 통해, 세인트 버나드 프로젝트(SBP)는 도움이 필요한 지역사회를 위한 자원 봉사 활동의 혁신적인 힘에 대해 잘 알고 있습니다. 우리는 함께 힘을 모아 복구 활동을 지역적으로 이끌고 재난과 복구 사이의 시간을 단축하는 것을 돕는 데 필요한 많은 자원과 전문 지식을 제공할 수 있습니다.”

푸에르토리코의 복구 절차가 160 일 전에 시작된 이후, 일부 지역사회의 경우 전력이 복구되는 성과가 있었습니다. 하지만 섬의 약 삼 분의 일에 해당하는 지역에서 전력 복구 문제를 포함하여 연방 정부의 관심과 기금 부족으로 중요한 복구 절차가 여전히 지체되고 있습니다.

푸에르토리코의 전력 복구

주지사의 지시에 따라, 뉴욕 전력청(New York Power Authority, NYPA)이 주도하는 산후안 메트로 지역의 전력 복구 공사를 담당하는 뉴욕의 전력 회사들이 30 만 명이 넘는 고객을 위해 전력을 복구했습니다. 뉴욕 전력청(NYPA)이 주도하는 뉴욕 전력 복구팀(New York power restoration team)은 현재 섬에서 전력 복구 지원이 필요한 지역이자 폭풍의 피해를 가장 크게 입은 지역 중 한 곳인 카구아스로의 재배치 준비를 시작하고 있습니다.

뉴욕은 지난 11 월부터 산후안 메트로 지역의 전력을 복구하기 위해 450 명 이상의 전력회사 직원으로 구성된 파견대를 유지해왔습니다. 이 뉴욕 전력회사 직원 파견대는 뉴욕 전력청(NYPA), 콘 에디슨(Con Edison), 오렌지 앤 록랜드 전력회사(Orange & Rockland Utilities), 내셔널 그리드(National Grid), PSEG 롱아일랜드(PSEG Long Island), 아반그리드(Avangrid), 센트럴 허드슨 가스 앤 일렉트릭 코퍼레이션(Central Hudson Gas & Electric Corp)의 직원들로 구성되어 있습니다. 산후안 지역은 푸에르토리코의 총 전력 수요의 약 70 퍼센트를 소비하는 지역입니다. 뉴욕 파견대는 산후안에서 철수한 후, 약 200 명의 파견대원이 복구에 필요한 사고 관리팀 자원과 함께 이 섬에서 지원이 가장 필요한 카구아스로 재배치될 예정입니다.

푸에르토리코 재건(Building Puerto Rico Back Better) 프로그램

12 월에 Cuomo 주지사와 Rosselló 주지사 및 뉴욕 연방 의회 대표단(New York Congressional Delegation)은 더욱 강력하고 복구력을 갖춘 푸에르토리코로 재건하기 위해 944 억 달러 규모의 연방 원조 패키지를 요구하는 빌드 백 베테 평가 보고서**보고서**(Build Back Better Assessment Report)를 발표했습니다. 이 계획에는 주택, 전력 공급망 및 복구력, 농업, 기타 요소 등을 비롯하여 투자가 필요한 특정 부문이 명시되어 있었습니다. 공공 안전 및 최초 대응을 위해 4 억 8,700 만 달러, 장기 복구 관리에 90 억 달러 등, 필요한 기금 총액은 944 억 달러입니다.

Cuomo 주지사는 최근 푸에르토리코 에너지 탄력성 실무 그룹(Puerto Rico Energy Resilience Working Group)을 구성하여 푸에르토리코 전력 시스템을 보다 탄력적, 효율적, 현대적으로 복원하고, 연간 20 억 달러 이상의 비용이 드는 화석 연료 수입에 덜 의존할 수 있도록 하는 권고안이 담긴 종합 계획인 "**빌드 백 베테(Build Back Better)**" 보고서를 발표했습니다. 에너지 탄력성 실무 그룹(Energy Resiliency Working Group)에서 작성한 이 보고서는 푸에르토리코에서 전력 시스템 수리, 탄력성, 현대화 투자 등에 대한 지원금 액수를 총 170 억 달러로 파악하고 권고합니다.

또한 뉴욕 전력회사 파견대의 고위급 임원들은 푸에르토리코 전력 시스템의 혁신을 위한 장기 비전과 실행 계획을 개발하기 위해 구성된 자문 그룹인 푸에르토리코 전력청 [혁신 자문위원회](#)(Puerto Rico Electric Power Authority Transformation Advisory Council)에서 봉사하고 있습니다. 뉴욕 전력청(NYPA)의 Robert Lurie 최고 재무 책임자와 콘솔리데이티드 에디슨(Consolidated Edison)의 Sanjay Bose 중앙 엔지니어링 담당 부사장은 9 명의 다른 고위급 에너지 전문가들과 함께 이 자문위원회에서 봉사하게 될 뉴욕 파견대의 일원입니다.

엠파이어 스테이트 구호 및 복구 활동(Empire State Relief and Recovery Effort)

뉴욕은 1,000 명 이상의 직원을 배치하고 뉴욕주 전 지역의 기부 사이트 13 곳에서 수거한 팔레트 화물 운반대 4,400 개 규모의 구호 물자를 배포했습니다.

배치된 직원들은 다음과 같습니다.

- 450 명이 넘는 뉴욕 전력 회사 직원, 50 명이 넘는 기술적 전력 복구 전문가, 15 명의 피해 평가 전문가
- 주 방위군 헌병대 132 명
- 주 방위군 엔지니어 125 명
- 주 방위군 병사 60 명
- 블랙호크 헬기 4 대
- 항공병 14 명
- 자원봉사 의사, 의료전문인(Physicians Assistants), 간호사, 임상 간호사 156 명
- 항만청 직원 70 명 이상
- 주경찰 130 명 이상
- 뉴욕주 국토안보 및 비상서비스 사무국(State Division of Homeland Security and Emergency Services)의 수송 지원팀 5 명
- 환경보존부(Department of Environmental Conservation) 드론 파일럿 2 명

배포된 구호 물품은 다음과 같습니다.

- 생수 320 만 병
- 날개의 아기 물티슈 310 만 개
- 기저귀 190 만 개
- 여성용품 321,830 개
- 이유식 101,520 통
- 통조림 91,164 통
- 주스/스포츠 드링크 64,400 병/파우치
- 손전등 13,275 개,
- 태양등 8,600 개
- 응급 키트 5,440 개

- 정수 시스템 1,181 대
- 전력 복구 활동을 위한 전기 케이블 155,000 마일, 스플라이스 키트(splice kit) 7,600 개, 크로스 암(cross arm) 1,485 개, 변압기 50 대
- 그레이터 뉴욕 병원 협회(Greater New York Hospital Association, GNYHA) 및 Afya 재단(Afya Foundation)과 제휴하여 산후안, 비에쿠에스, 쿨레브라 그리고 기타 지역 등을 위해 중요한 의약품 및 구호 물자에 100 만 달러 이상 지원

푸에르토리코에서 진행 중인 복구 및 구호 활동과 지원 방법에 대한 더 자세한 정보는 푸에르토리코와 미국 버진 아일랜드를 위한 주지사의 엠파이어 스테이트 구호 및 피해 복구 활동 [웹페이지](#)를 방문하여 확인하세요.

###

다음 웹사이트에 더 많은 뉴스가 있습니다: www.governor.ny.gov
뉴욕주 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[구독 취소](#)